

โคกนาฏกรรมของชาวไทยเชื้อสายญวน หลังเหตุ

การณ์ 6 ตุลาคม 19

written by มาโนช พรหมสิงห์ | มีนาคม 14, 2020

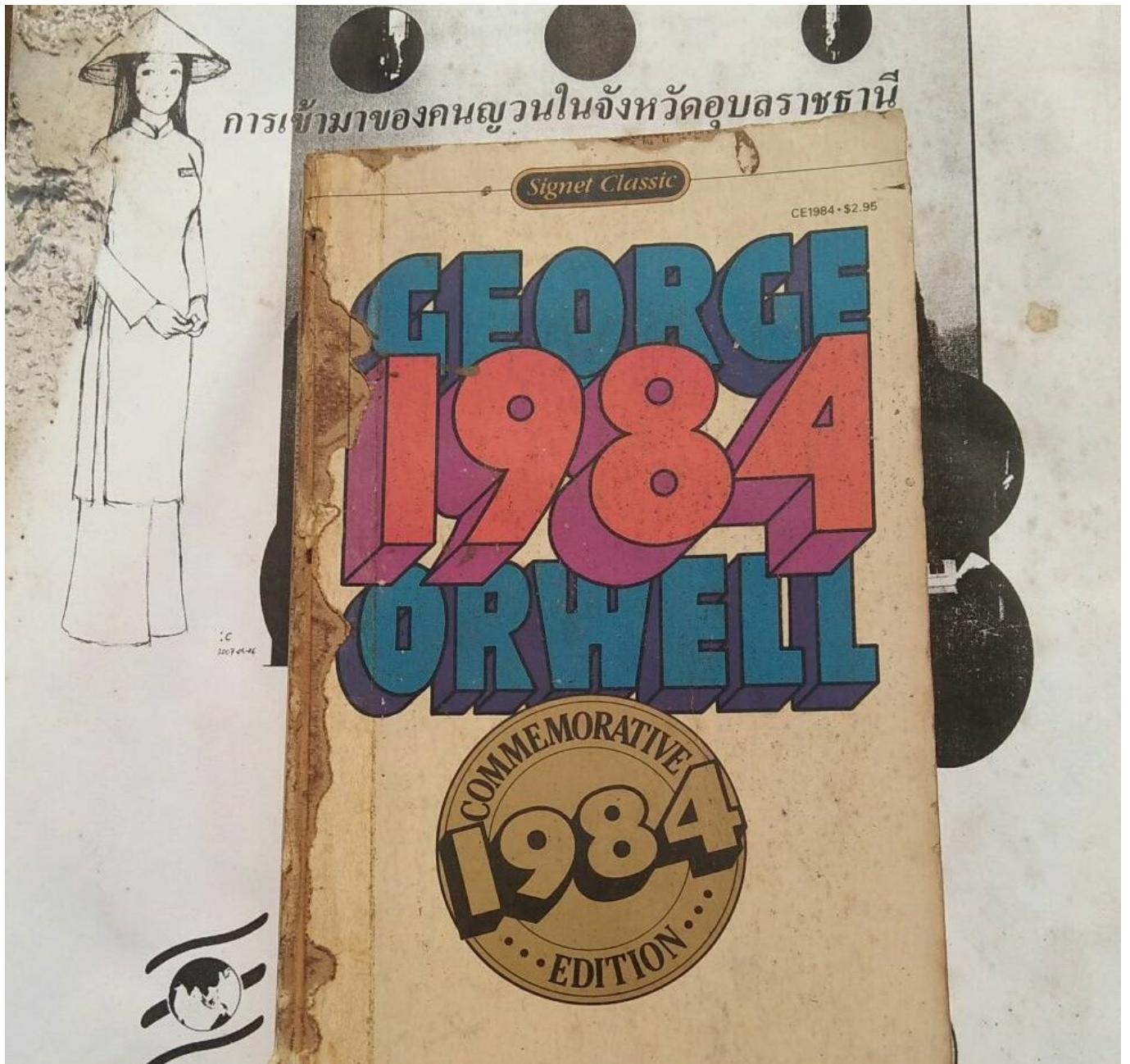
มาโนช พรหมสิงห์ เรื่อง

“Who controls the past controls the future: who controls the present controls the past.” ส่วนหนึ่งจากนวนิยาย ‘1984’ ผลงานของ George Orwell

กระแสการทบทวนทำลาย ลบทิ้ง หรือบิดเบือน การปฏิวัติเปลี่ยนแปลงการปกครองประเทศของ คณะราษฎรเมื่อปี 2475 ซึ่งทยอยกระทำมาเป็นเวลายาวนาน แล้วต่อเนื่องหนักขึ้นในระยะนี้ ก็เหมือนลบลิ้มหลายเหตุการณ์ที่เคยเกิดขึ้นในประวัติศาสตร์ชาติไทย ซึ่งผมเคยเขียนถึงมาก่อนหน้านี้ อาทิ กบฏผีบุญในอีสาน การล้อมปราบนักศึกษา มศว.มหาสารคาม เมื่อค่ำวันที่ 6 ตุลาคม 19 และอีกหลายเรื่องราวที่ไม่เคยรับรู้หรือถูกลบออกจากความทรงจำของผู้คน

เมื่อเร็วๆ นี้ ผมได้มีโอกาสพบคนรุ่นใหม่กลุ่มหนึ่ง สิ่งที่พวกเขาไม่เคยรับรู้มาก่อนเรื่องหนึ่งคือ ผลกระทบต่อคนไทยเชื้อสายญวนแถบอีสาน หลังการล้อมฆ่าผู้บริสุทธิ์ 6 ตุลา 19 ซึ่งผมรู้สึก ว่า ชาติพันธุ์ที่เป็นเพื่อนพ้องพี่น้องของเราไม่ควรจะถูกกระทำเยี่ยงนี้

ยิ่งในปัจจุบัน (หรือตั้งแต่เริ่มสร้างรัฐชาติด้วยซ้ำ) ที่คุณจะคว้านหาชาติพันธุ์ไทยแบบบริสุทธิ์ นั้น มันไม่มีอยู่แล้ว พลเมืองโลกได้ค่อยๆ หลอมรวมเข้าด้วยกันมาช้านาน และยิ่งจะเพิ่มมากขึ้นเกินกว่าที่เส้นพรมแดนหรือชาติพันธุ์บริสุทธิ์ (race) จะดำรงอยู่ได้ มันเป็นเรื่องที่ควรกล่าวว่า เราคือมวลมนุษยชาติ มิใช่คนไทยแท้ที่มีอัตลักษณ์เฉพาะไม่เหมือนใครในโลกอีกต่อไป



คนญวนเริ่มอพยพมาตั้งถิ่นฐานในรัฐไทยตั้งแต่บรรพกาล นับแต่สมัยพระนารายณ์มหาราช สมัยอยุธยา และสมัยรัตนโกสินทร์ที่ องเชียงสือ (เหงียน ฟุก อันห์) เข้ามาในสมัย ร.1 จนกลับไปได้เป็นพระเจ้ายาalong กษัตริย์ปกครองเวียดนาม ต่อมาในสมัย ร.4 ก็เดินทางมาทางเรือมาอยู่อาศัยแถบภาคกลางกับฝั่งซ้าย-ขวาแม่น้ำโขง

อาจกล่าวได้ว่า คนญวนเข้ามาในยุคสงครามอินโดจีน ทำสงครามกับเจ้าอาณานิคมฝรั่งเศส กับช่วงญี่ปุ่นบุกครั้งสงครามโลกครั้งที่ 2 อีกครั้ง เมื่อทหารเวียดนามของเวียดนามเหนือปลดปล่อยกรุงไซ่ง่อน สงครามเวียดนามและเวียดนามรวมประเทศสถาปนาการปกครองด้วยระบอบคอมมิวนิสต์เมื่อ 30 เมษายน 2518 คนญวนก็อพยพหนีเข้ามาอยู่ในไทยระลอกใหญ่

สมัยเป็นเด็ก ผมนั่งรถเมล์จากฝั่ง อ.วารินชำราบ จ.อุบลราชธานี ข้ามสะพานข้ามแม่น้ำมูล ชื่อ สะพานเสรีประชาธิปไตย (สร้างปี 2496-2497 ปลายสมัยจอมพล ป.) ผมลงรถที่หัวสะพานฝั่ง เมืองอุบลฯ แล้วเดินผ่านชุมชนชาวญวนติดวัดสุปฏิญนารามวรวิหาร ทะลุโรงเรียนเบ็ญจะมะ มหาราช (หลังเก่า)

พอเลิกเรียนก็เดินย้อนกลับเส้นทางเดิม ตั้งแต่ ม.ศ.1 จนจบ ม.ศ.5 สังเกตและจดจำได้ว่า ใน บ้านชาวญวนจะมีแท่นบูชาบรรพบุรุษกับภาพประธานโฮจิมินห์และในตอนเย็นย่า เด็กจะนั่ง ล้อมวงเป็นกลุ่มพร้อมสมุดดินสอเพื่อเรียนภาษาเวียดนาม

ผมมีเพื่อนเรียนมัธยมในห้องเดียวกัน เป็นเด็กเชื้อสายเวียดนาม พ่อแม่ของพวกเขาเปิดร้าน ถ่ายรูป ร้านอาหารเวียดนาม ร้านขายหมุยยอกุนเชียง ร้านขายเสื้อผ้า ร้านขายของชำ หรือ ทำสวนดอกไม้สวนผัก เขาบอกผมว่า พ่อแม่สอนให้ยึดถือคำขวัญของลุงโฮ ที่ว่า -โต๊ ก๊วก เตน เฮ็ด- ซาดิเหนือสิ่งอื่นใด กับ -เกิ่น เกียด เลียม จินห์- จำเป็นต้องประหยัด ชื่อสัตย์ มีคุณธรรม ครั้นปี 2518 ประเทศในอินโดจีน ทั้งลาว เขมรและเวียดนาม ล้วนปกครองด้วยระบอบ คอมมิวนิสต์ ความหวาดกลัวว่าไทยจะกลายเป็นคอมมิวนิสต์ตามทฤษฎีโดมิโน กระบวนการ ด้านภัยคอมมิวนิสต์จึงเข้มข้นยิ่งขึ้น

ทั้งสงครามจิตวิทยาและการปราบปรามด้วยกำลังอาวุธแบบเหวี่ยงแห โดยเน้นไปยัง คอมมิวนิสต์เวียดนาม เพราะกองกำลังเวียดนามมีส่วนร่วมในการร่วมรบกับจักรวรรดินิยมอเมริกา เคียงคู่กับกองทัพแดงของลาวและเขมร ในการปลดปล่อยประเทศ และสถาปนาระบอบ คอมมิวนิสต์ขึ้นได้สำเร็จ

การสร้างข่าวปลอมเพื่อเพิ่มความเกลียดชังหวาดกลัวต่อประเทศและคนญวน เริ่มจากการสร้าง ข่าวว่าคนญวนในไทยทำมาค้าขายเก็บเงินใส่เป้ แล้วส่งกลับประเทศแม่เพื่อให้อพยพไปไทย เป็นคอมมิวนิสต์ ข่าวการสะสมอาวุธแล้วบุกโจมตีค่ายทหารจีไอที่อุบลฯ กับค่ายรามสูรที่อุดรฯ แต่ถูกยิงตายหมด หนักที่สุดในอีสานคือ การปล่อยข่าวว่ากินอาหารญวน แดงโม มั่นแกว (ซึ่ง คนญวนใส่หรือฉีดยาบางอย่างเข้าไป) แล้วจะ ‘ห้าหด’ ทันที

มันเป็นการลดทอนความเป็นมนุษย์ (dehumanize) กับฝ่ายตรงข้ามทุกยุคสมัย ซึ่ง
ซึ่งครอบคลุมแผ่นดินอีสานมายาวนาน

จาก hate speech กลายเป็น hate crime ในช่วงใกล้ๆ และหลังเหตุการณ์ 6 ตุลาฯ 19 ที่มี
เสียงเรียกร้องให้กำจัดคนญวนซึ่งปลอมเป็นนักศึกษาเข้าชุมนุมพร้อมอาวุธสงคราม ใน
มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์ หลังการล้อมฆ่า 6 ตุลาฯ 19 บ้าน ร้านค้า การทำมาหากินของคน
ญวนถูกต่อต้านคุกคาม โดยมีการบุกเข้าพังร้าน บ้าน ปล้นสะดมข้าวของ บุกเข้าทำร้ายทุบตี
ตะโกนด่าทอขับไล่ จนต้องปิดบ้านเก็บตัวเงียบ หรือหนีไปอยู่กับคนรู้จักมักคุ้นนอกเมือง ส่วน
ที่อุดรธานีมีการทุบตีคนญวนจนเสียชีวิต แล้วนำศพไปแขวนประจานที่หน้าพุกกลางเมือง

สวนดอกไม้สวนผักถูกทิ้งร้างเหี่ยวเฉาเน่าตาย แผงขายอาหารญวนในตลาดสด รกร้างว่างเปล่า
เหตุการณ์แบบนี้เกิดขึ้นแทบทุกจังหวัดในอีสานที่มีชุมชนคนไทยเชื้อสายญวน ทว่าทุกอย่างก็
คลี่คลายลง เมื่อรัฐประกาศนโยบาย 66/23 ทำให้คนป่าทยอยคืนเมือง และพรรคคอมมิวนิสต์
แห่งประเทศไทยล่มสลาย

แหละนี่คือหนึ่งในเหตุการณ์ที่ถูกกลบหายจากหน้าประวัติศาสตร์ ไม่ต่างจากหลายเหตุการณ์
รวมถึงการพยายามลบหลักฐานการปฏิวัติ 2475 ที่รุนแรงขึ้นในขณะนี้ แล้วทำไมหรือ? เพราะ
การสอดแทรกเข้าไปในอดีต แล้วบอกว่าสิ่งนี้ไม่เคยเกิดขึ้นนั้น น่าสยดสยองยิ่งกว่าการจับคน
ไปทรมานและเผชิญหน้ากับความตายหลายเท่าตัว

หากคำโกหกมดเท็จสามารถย่ำเดินเข้าไปในประวัติศาสตร์อย่างองอาจฝั่งผาย ก็ย่อมเป็นดังที่
George Orwell เขียนไว้ในนวนิยาย '1984' ว่า -ผู้ใดควบคุมปัจจุบันได้ ผู้นั้นคือผู้ควบคุม
อดีต แลหากอดีตถูกควบคุมปรับเปลี่ยนแล้ว คนพวกนั้นย่อมควบคุมอนาคต

เราศึกษาเรียนรู้เรื่องกบฏผีบุญ การล้อมฆ่า 6 ตุลาฯ 19 กับการทำร้ายคนญวน การปราบคน
เสื้อแดงช่วงพฤษภา'53 การค้าและใช้แรงงานทาสผิวดำในอเมริกา การฆ่าล้างเผ่าพันธุ์ชาวยิว
โดยฮิตเลอร์ เพราะเราไม่ยอมให้มันเป็นอมตะ เราอยากปลดปล่อยตัวเองออกจากมัน

เราอาจจะคิดฝันหรือจินตนาการได้ยิ่งกว่าบรรพบุรุษ พยายามดิ้นรนให้ตนเป็นอิสระ มองไปยัง

อนาคตในทางเลือกอื่น มันเพิ่มทางเลือกในการสร้างโลกและสังคมที่ดีกว่าสำหรับพวกเราทุกคน